



Indenrigsministeriet  
Rigsombudsmanden i Grønland  
Rigsombudsmanden på Færøerne  
Udenrigsministeriet  
Statstidende

## Vedr. brevstemning til Inatsisartut, Grønlands Parlament, ved Inatsisartutvalget den 28. november 2014.

03. oktober 2014  
Sagsnr. 2014-104547  
Dok. Nr. 1715992

Fra fredag den 17. oktober kan man afgive sin stemme ved brug af brevstemme til valget til Grønlands Inatsisartut.

Postboks 1614  
3900 Nuuk

Kun brevstemmer, som er nået frem til valgstedet inden afstemningens afslutning på valgdagen kommer i betragtning, d.v.s. den 28. november 2014 kl. 20.00.

Tlf. (+299) 34 50 00  
Fax (+299) 32 52 86  
E-mail: [nnpan@nanoq.gl](mailto:nnpan@nanoq.gl)  
[www.nanoq.gl](http://www.nanoq.gl)

Vælgere, der opholder sig i Danmark eller Færøerne kan afgive stemme på et folkeregister eller Selvstyrets repræsentation i København.

Vælgere, der befinder sig uden for riget, kan afgive stemme på en dansk diplomatisk eller konsulær repræsentation.

**Indenrigsministeriet** anmodes venligst om at meddele samtlige folkeregistre i Danmark om at medvirke ved brevstemmeafgivning til Inatsisartutvalget.

**Rigsombudsmanden på Færøerne** bedes venligst om at gøre opmærksom på muligheden for at brevstemme til Inatsisartutvalget på et færøsk folkeregister.

**Udenrigsministeriet** bedes venligst om at gøre opmærksom på muligheden for at brevstemme til Inatsisartutvalget på en dansk ambassade, dansk diplomatisk eller konsulær repræsentation.

**Statstidende** bedes venligst om at bekendtgøre muligheden for at brevstemme til Grønlands Inatsisartut.

Dansk brevstemmemateriale (samme materiale som anvendes ved brevstemmeafgivning til folketingsvalg i Danmark eller andet autoriseret brevstemmemateriale) kan anvendes til brevstemning til Grønlands Inatsisartut.

For at deltage i valget til Inatsisartut, skal man være optaget på valglisten. Betingelserne for at blive optaget på valglisten er:

- man skal have dansk indfødsret,
- man skal være fyldt 18 år senest på valgdagen,
- man skal have fast bopæl i Grønland på valgdagen, og umiddelbart forud for valgdagen have haft fast bopæl i Grønland i mindst 6 måneder, og
- man må ikke være umyndiggjort.

Valgbestyrelsen optager dog efter særlig begæring visse personer på valglisten, som ikke opfylder bopælsbetingelsen i c) jf. § 22, jf. § 2 i Landstingslov nr. 9 af 31. oktober 1996 om valg til Grønlands Landsting. Ansøgningsblanket og yderligere oplysninger kan

indhentes på [www.naalakkersuisut.gl](http://www.naalakkersuisut.gl). Det drejer sig om følgende personer, der midlertidigt har taget ophold uden for Grønland, og de med disse personer samlevende ægtefæller, hvis personerne i øvrigt opfylder førnævnte betingelser a) - d):

- 1) Personer, der opholder sig uden for Grønland i uddannelsesøjemed.
- 2) Personer, der opholder sig uden for Grønland af helbredsmæssige grunde.
- 3) Personer, der opholder sig i Danmark i forbindelse med udførelse af hvervet som folketingsmedlem valgt i Grønland.
- 4) Personer der opholder sig i udlandet som repræsentant for Grønlands Selvstyre.
- 5) Personer, der opholder sig uden for Grønland og som i henseende til tilknytning til Grønland ganske må sidestilles med de under 1) - 4) nævnte personer.

De nævnte personer og ægtefæller kan dog kun optages på valglisten, hvis de forud for fraflytningen har været tilmeldt folkeregistret i Grønland i mindst 2 år. Ugifte samlevende sidestilles som samlevende ægtefæller hvis de inden udrejsen har etableret et ægteskabslignende samlivsforhold.

Ingen kan udøve valgret uden at være optaget på valglisten, d.v.s., at vælgere skal opfylde følgende betingelser, at man:

- 1) senest 3 uger før valgdagen er flyttet til kommunen, og senest denne dag har anmeldt flytning til kommunens folkeregister,
- 2) senest 3 uger før valgdagen er flyttet inden for kommunen, og som senest denne dag har anmeldt flytningen til kommunens folkeregister, skal optages på valglisten under den nye bopæl,
- 3) der senere end 3 uger før valgdagen er flyttet til en anden kommune eller inden for kommunen, eller som senere end denne dag har anmeldt flytning, skal forblive optaget på valglisten under hidtidige bopæl, og
- 4) der midlertidigt har taget ophold uden for Grønland og opfylder betingelserne i § 2, skal optages på valglisten, såfremt der er truffet afgørelse herom senest 3 uger før valgdagen jf. § 22.

For yderligere oplysninger henvises til [www.naalakkersuisut.gl](http://www.naalakkersuisut.gl).

Der henvises i øvrigt til lovgrundlaget der vedlægges som bilag.

Inussiarnersumik inuulluaqquillunga

Med venlig hilsen

Marianne Petersen

Toqq/direkte 34 51 37

maj@nanoq.gl

Heri henvises til relevante bestemmelser. Lovene kan ses i [www.lovgivning.gl](http://www.lovgivning.gl)

**Landstingslov nr. 9 af 31. oktober 1996 om valg til Grønlands Landsting.**

**Kapitel I**  
*Valgret og valgbarhed*

§ 1. Valgret til Landstinget har enhver, der har dansk indfødsret, opfylder aldersbetingelsen for valgret til Folketinget og har haft fast bopæl i Grønland i mindst 6 måneder forud for valgets afholdelse, medmindre vedkommende er umyndiggjort med retsvirkning i Grønland.

§ 2. Følgende personer, der midlertidigt har taget ophold uden for Grønland, og de med disse personer samlevende ægtefæller, har valgret til Landstinget, hvis de, bortset fra kravet om fast bopæl, iøvrigt opfylder kravene i § 1:

- 1) Personer der opholder sig uden for Grønland i uddannelses øjemed.
- 2) Personer der opholder sig uden for Grønland af helbredsmæssige grunde.
- 3) Personer der opholder sig i Danmark i forbindelse med udførelse af hvervet som folketingsmedlem valgt i Grønland.
- 4) Personer der opholder sig i udlandet som repræsentant for Grønlands Hjemmestyre.
- 5) Personer der opholder sig uden for Grønland og som i henseende til tilknytning til Grønland ganske må sidestilles med de under 1-4 nævnte personer.

*Stk. 2.* De i stk. 1 nævnte personer har dog kun valgret, hvis de forud for fraflytningen har været tilmeldt folkeregisteret i Grønland mindst 2 år.

*Stk. 3.* Med samlevende ægtefæller j f. stk. 1 sidestilles personer, som har etableret et ægteskabs-lignende samlivsforhold inden udrejsen.

§ 3. Ingen kan udøve valgret uden at være optaget på valglisten.

§ 20. Når valg er udskrevet, udarbejder valgbestyrelsen en valgliste over de personer, der senest på valgdagen opfylder betingelserne for at have valgret jf. §§ 1 og 2, og som er tilmeldt folkeregisteret i den pågældende kommune jf. dog § 22.

*Stk. 2.* På valglisten optages de vælgere, der senest 6 uger før valgdagen er flyttet til kommunen, og som senest denne dag har anmeldt flytningen til kommunens folkeregister.

*Stk. 3.* Vælgere, der senest 6 uger før valgdagen er flyttet inden for kommunen, og som senest denne dag har anmeldt flytningen til kommunens folkeregister, skal optages på valglisten under den nye bopæl.

*Stk. 4.* Vælgere, der senere end 6 uger før valgdagen er flyttet til en anden kommune eller inden for kommunen, eller som senere end denne dag har anmeldt flytning, skal forblive optaget på valglisten under den hidtidige bopæl.

*Stk. 5.* Vælgere, der midlertidigt har taget ophold uden for Grønland og opfylder betingelserne i § 2, skal optages på valglisten, såfremt der er truffet afgørelse herom senest 6 uger før valgdagen jf. § 22.

§ 21. Personer, der opholder sig på områder i Grønland, der ikke er omfattet af den kommunale inddeling, og som har valgret på den dag, da valget skal finde sted, skal, såfremt de ikke har bevaret fast bopæl andetsteds i Grønland, optages på et særligt afsnit på valglisten i Nuuk kommune.

*Stk. 2.* Personer, der efter at være optaget på valglisten, opgiver deres faste bopæl i Grønland, skal af valgbestyrelsen slettes af valglisten j f. dog § 22.

*Stk. 3.* Nærmere regler om udarbejdelse af valglisten kan fastsættes af Landsstyret.

§ 22. Vælgere, der er omfattet af § 2, optages på valglisten eller forbliver optaget på valglisten, hvor de sidst har været tilmeldt folkeregisteret. Begøring herom skal indgives til valgbestyrelsen i denne kommune eller for områderne uden for den kommunale inddeling til Nuuk kommune. Valgbestyrelsens afgørelse kan inden for en frist af 2 uger indbringes for Valgnævnet.

*Stk. 2.* Afgørelse om optagelse på valglisten efter stk. 1 har virkning i 2 år fra afgørelsens dato.

*Stk. 3.* Indgiver en vælger, der er optaget på valglisten efter stk. 1, begæring om fornyet optagelse på valglisten inden udløbet af den i stk. 2 nævnte periode, forlænges perioden indtil, der er truffet afgørelse.

*Stk. 4.* Nærmere regler om begæringens indgivelse og behandling kan fastsættes af Landsstyret.

**§ 24.** Senest 3 uger før valgdagen fremlægges valglisten i 2 hverdage på et sted i valgkredsen, der er tilgængeligt for alle.

*Stk. 2.* Såfremt valglisten er udarbejdet med særskilte afsnit for de enkelte afstemningssteder inden for valgkredsen, fremlægges samtlige afsnit på et sted, der er tilgængeligt for alle, medens der på hvert af valgkredsens afstemningssteder fremlægges en afskrift af den del af valglisten, der gælder for stedet.

*Stk. 3.* For områderne uden for den kommunale inddeling fremlægges, i perioden mellem valgets udskrivelse og valgets afholdelse, en afskrift af den del af valglisten, der er gældende for området.

*Stk. 4.* Valgbestyrelsen bestemmer tid og sted for fremlæggelse af valglisten.

**§ 25.** Enhver som mener, at vedkommende eller en anden er udeladt af eller optaget på listen uden grund kan, senest 2 hverdage efter udløbet af den tid, hvori valglisten har været fremlagt, skriftligt over for valgbestyrelsen fremsætte klage, ledsaget af en kort begrundelse for klagen.

*Stk. 2.* De over valglisten fremkomne klager skal snarest muligt afgøres af valgbestyrelsen. De herefter berigtigede valglisten underskrives af valgbestyrelsens formand.

*Stk. 3.* Valgbestyrelsen skal give skriftlig meddelelse til enhver, der slettes af valglisten, eller hvis klage over egen eller en andens udeladelse ikke tages til følge.

*Stk. 4.* Den, som er utilfreds med at valgret er nægtet vedkommende, kan inden 2 hverdage efter valglisten berigtigelse efter stk. 2 skriftlig indbringe spørgsmålet for Valgnævnet, hvis afgørelse er endelig. Valgnævnet underretter klageren og vedkommende valgbestyrelse om sin afgørelse, og de herefter fornødne rettelser i valglisten foretages af valgbestyrelsen.

*Stk. 5.* I øvrigt kan der ikke ske nogen forandring af valglisten, når denne er berigtiget af valgbestyrelsen i overensstemmelse med stk. 2 og 4.

#### *Stemmeafgivning ved indsendelse afstemmeseddel*

**§ 30.** Vælgere, der ikke, eller kun med uforholdsmæssig vanskelighed, vil kunne indfinde sig på afstemningsstedet inden for de for afstemningen fastsatte tidsfrister, kan afgive stemme ved indsendelse afstemmeseddel efter reglerne i §§ 31-36.

**§ 31.** Vælgere, der opholder sig i Grønland kan afgive stemme på et folkeregister, herunder folkereregisteret i den kommune, hvor vælgeren er opført på valglisten.

*Stk. 2.* Vælgere, der er indlagt på sygehuse eller andre helbredelses- og plejehæder, kan afgive stemme på sygehuset eller institutionen efter regler, der fastsættes af Landsstyret.

*Stk. 3.* Vælgere, der er indsat i institutioner under kriminalforsorgen i Grønland, kan afgive stemme på institutionen efter regler, der fastsættes af Landsstyret.

*Stk. 4.* Vælgere, der har bopæl på afsides beliggende steder, der ikke er et selvstændigt afstemningssted, kan afgive stemme hos en af vedkommende valgbestyrelse udpeget valgberettiget person.

*Stk. 5.* Vælgere, der opholder sig på flyvepladser, vejrstationer m.v. uden for den kommunale inddeling kan afgive stemme hos en af Valgnævnet bemyndiget person.

*Stk. 6.* Vælgere, der opholder sig i den øvrige del af riget, kan afgive stemme på et folkeregister eller hos en af Valgnævnet bemyndiget.

*Stk. 7.* Vælgere, der opholder sig uden for riget, kan afgive stemme på en dansk diplomatisk eller konsulær repræsentation.

*Stk. 8.* Vælgere, der opholder sig ombord på skibe, der er hjemmehørende i Grønland, kan afgive stemme hos skibsføreren eller hos en af skibsføreren udpeget.

*Stk. 9.* Stemmeafgivningen kan tidligst finde sted 6 uger før valgets afholdelse.

**§ 32.** Valgnævnet tilvejebringer det fornødne materiale jf. § 33, stk. 1 til brug for afgivning af brevstemme i Grønland.

*Stk. 2.* Ved stemmeafgivningen uden for Grønland anvendes det brevstemmemateriale, som anvendes ved folketingsvalg i Danmark.

§ 33. Vælgeren får ved henvendelse til stemmemodtageren på et af de i § 31 nævnte afstemningssteder udleveret en stemmeseddel med dertil hørende konvolut, følgebrev og omslag. Uden overværelse af andre udfylder vælgeren straks stemmesedlen ved at anføre navnet på et af de partier, der har opstillet kandidater i landstingskredsen, inden for hvis område vælgeren er opført på valglisten, eller navnet på én af de kandidater, der er opstillet i landstingskredsen.

*Stk. 2.* Så snart vælgeren har stemt, udfyldes følgebrevet. Det skal indeholde:

1) En erklæring om, at vælgeren selv frivilligt og uden overværelse af andre har udfyldt stemmesedlen, lagt den i konvolutten og lukket denne. Vælgeren skal tillige afgive en erklæring på tro og love om, at han på valgdagen ikke eller kun med uforholdsmæssig vanskelighed vil kunne indfinde sig på afstemningsstedet inden for de for afstemningen fastsatte tidsfrister. Vælgerens underskrift på følgebrevet skal finde sted i overværelse af stemmemodtageren, og følgebrevet skal angive datoen for underskriften samt vælgerens fulde navn, fødselsdato, stilling og bopæl i den kommune, hvor han er opført på valglisten.

2) En attest udstedt af stemmemodtageren som vidne om, at vælgerens underskrift er ægte og skrevet på den tid og det sted, som vælgeren har angivet, samt som vidne om, at stemmeafgivningen har fundet sted uden overværelse af andre. Attesten skal være underskrevet af den pågældende egenhændigt med angivelse af navn, stilling og bopæl.

§ 34. Konvolutten med stemmesedlen og følgebrevet indlægges i det dertil bestemte omslag, som lukkes og adresseres til den kommune, hvor vælgeren er opført på valglisten. På omslagets bagside anføres tydeligt vælgerens navn og bopæl i den nævnte kommune. Stemmemodtageren indsender uden unødigt ophold omslaget til vedkommende kommune.

§ 35. Kommunen videresender straks det indsendte omslag uåbnet til afstemningslederen på det afstemningssted, hvor den pågældende vælger er stemmeberettiget efter den bopæl, der er angivet på omslaget. Omslaget skal være afstemningslederen i hænde inden afstemningens afslutning.

§ 36. Umiddelbart efter afstemningens afslutning åbnes de modtagne omslag af afstemningslederen, som undersøger, om brevstemmerne kan komme i betragtning. Hvis en brevstemme kan komme i betragtning, sættes et kryds ved den pågældende vælgers navn på valglisten, hvorefter konvolutten med stemmesedlen nedlægges uåbnet i stemmekassen.

*Stk. 2.* Viser det sig, at omslaget hidrører fra en person, som ikke er opført på valglisten, eller som er afgået ved døden inden valgdagen, kommer brevstemmen ikke videre i betragtning. Det samme gælder, såfremt omslaget indeholder andet eller mere end ét følgebrev og én konvolut, eller der efter beskaffenheden af omslaget, følgebrevet eller konvolutten er grund til at antage, at de ikke er lovligt fremstillet, eller at der ved deres udfyldning, attestation eller underskrift ikke er gået frem som foreskrevet j f. § 33.

*Stk. 3.* Omslag, der først modtages efter afstemningens afslutning, kan ikke tages i betragtning.

*Stk. 4.* Brevstemmer fra vælgere, der har stemt på valgdagen, kan ikke tages i betragtning.

*Stk. 5.* Samtlige omslag, følgebreve, konvolutter og stemmesedler indsendes sammen med det i § 48 nævnte materiale til valgbestyrelsen.

## **Landstingslov nr. 10 af 30. oktober 1998 om ændring af landstingslov om valg til Grønlands Landsting.**

### **Inatsisartutlov nr. 21 af 3. december 2012 om ændring af landstingslov nr. 9 af 31. oktober 1996 om valg til Grønlands Landsting**

(Ændring af tidsfristen for optagelse på valglisten fra 6 uger til 3 uger)

## **§ 1**

I Landstingslov nr. 9 af 31. oktober 1996 om valg til Grønlands Landsting, som ændret ved Landstingslov nr. 10 af 30. oktober 1998, foretages følgende ændringer:

1. § 20, stk. 5, affattes således:

”Stk. 5. Vælgere, der midlertidigt har taget ophold uden for Grønland og opfylder betingelserne i § 2, skal optages på valglisten, såfremt der er truffet afgørelse herom senest 3 uger før valgdagen jf. § 22.”